

Kienu jieklu dak li jsibu,  
Jigru, jterrqu lejl u nhar,  
Jahdmu, jhaffru, jkissru, jpittru,  
L-ghodda tagħhom tal-fuħhar.

Wara jum ta' hidma sfiqa  
Kont nar'hom qtajja' deħlin,  
B'qalbhom f'idhom biex jitolbu  
Óo l-imqades imdawlin.

U mal-mewġ tal-ħajja rajthom  
F'ħajr u ġieħ jogħlew il-ġnus,  
Nies fil-ġholi isem jiksbu,  
Poplu shiħ ma' l-art mirfus.

Taqlib kbir: id-dinja miexja  
Għall-aħjar kull ħin, kull waqt,  
Dejjem ridt il-ġherf inxerred,  
Drawwiet qodma nbiddel xtaqt.

F'dat-taqlib, f'lejla ta' reżħa,  
Meta s-sena kienet tnin,  
F'nofs ta' lejl, f'għar ċkejken, sieket,  
Rajt jitwieled il-Bambin.

Twieled Alla, sid il-ħlejjaq,  
U mas-snin il-Kelma ġriet,  
Dik il-Kelma mqaddsa u kbira  
Li bid-dawl id-dinja mliet.

Dik il-Kelma qisu b'seħer  
Darba ġriet f'qoxra ta' qluġħ,  
Għalkemm qam il-baħar, waslet  
F'nitfa t'art biex timla r-ruħ

Ta' ulied li ntrabtu magħħa  
B'qima, sebh, w għożħa qawwija,  
Xejn ma ġġarraħ dak li nbena  
Dak in-nhar fir-ruħ maltija.

Jien, iż-Żmien, naħkem li għadda,  
X'qed isir u dak li ġej,  
Qatt ma nieqaf, miexi dejjem,  
Ma nixjeħ--dejjem għaddej.

Naf inziegħel bħalma ż-żiffa  
Tbus fil-ġonna l-ward sabiħ,  
Naf inkisser f'qillti mgħaddab  
Hekk kif jagħmel l-eħrex riħ.

Ngħix fix-xejn, bla hadd jarani,  
Nagħti l-ħajja lit-tfal żgħar,  
U nar'hom jikbruli f'żgħażagħ,  
U minn żgħażagħ f'irġiel kbar.

Meta l-medda tar-ġulija  
Timxi aktar 'il quddiem,  
Ġewwa l-qasam tax-xjuħija  
Fuq l-uċuħ nonqox l-eġħliem.

ħajti nqatta' fl-art u s-sema,  
Sa fuq l-iġbla, ġo l-eġħrien;  
Jekk qatt tilmaħ jibjad xagħrek  
Għid: "Għaddej minn fuqi iż-Żmien."

ĠUŻÈ CHETOUTI.

## L-IMĤABBA KBIRA

Int li timlieli ħsiebi minn xħin jisbaħ sa ma jidlam. Bik noħlom lejl u nhar. Għax int, għalkemm għajruk fqajjar, għalkemm, qalu, ilbiesek u suritek xejn ma jixbhu lil ta' l-oħ-rajn, fik għandek xi haġa li tiġbidni, li ġġenninni, li ġġa-ghalni nħobbok. Kif nista' ma nħobbokx jekk int tiegħi kollok kemm int? Bik jien ninqeda fil-ħajja ta' kull jum, o Lsien Malti. Bik nibqa' ninqeda sa l-aħħar nifs ta' ħajti. Ilqagħħa mela, din l-imħabba li għandha mill-ġmiel tas-sema safi f'xi għodwa ħelwa tar-rebbiegħa; din l-imħabba mogħnija bil-fwieħa tal-ward, mimlija bil-benna tal-għasel: din l-imħabba kbira.